

Getting Started with the *korky* WaxFREE Seal

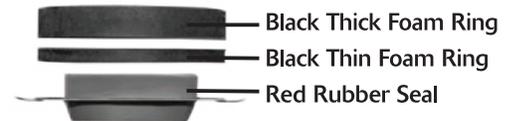
You Will Need: Wrench, Putty Knife, and Tape Measure

1 Watch Video

Strongly recommended: korky.com/waxfree



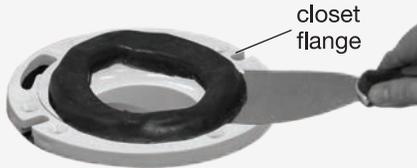
Parts:



PK0591 9.22

2 Remove Toilet

Remove bolt caps. Remove nuts. Remove toilet. Clean closet flange & bottom of toilet by scraping wax.



Helpful hint:

Prior to installing the WaxFREE Seal, place toilet on flange to determine if floor is uneven.

If toilet rocks, shims may be needed beneath toilet to stabilize prior to installing the WaxFREE Seal.

If your kit includes new hardware, remove old bolts and install new bolts and plastic washers. If your kit does NOT include hardware, inspect & use existing bolts. If damaged, may need to purchase new nuts & bolts.

! Note: If closet flange is cracked or damaged, flange must be repaired before installing product. Do not use sealants.

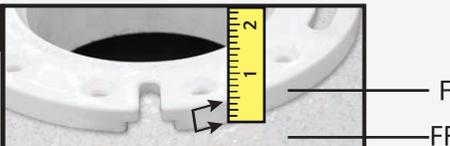


3 Determine Flange Height and Install Waxfree Seal

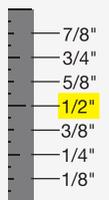
Measure flange (F) height relative to finished floor (FF).

Helpful hint:

Flange height will either be above, even with or below your finished floor.



actual size →

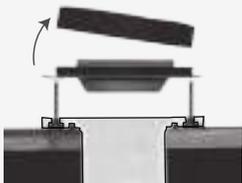


ABOVE

If 1/2" or more above



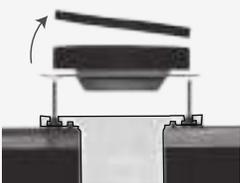
remove thick foam ring (Place red rubber seal with thin foam ring on flange)



If less than 1/2" above



remove thin foam ring (Place red rubber seal with thick foam ring on flange)



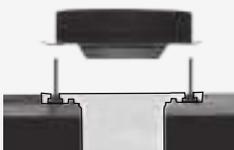
Watch for: If flange is 3/8" to 1/2" above floor, read cautionary note in step 4b.

EVEN

Even with finished floor



Full Seal (place rubber seal with thick & thin foam rings on flange)



BELOW

Less than 3/8" below finished floor



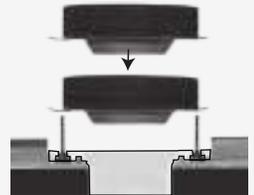
Full Seal (place rubber seal with thick & thin foam rings on flange)



3/8" or more below finished floor



Stack two full seals (longer bolts may be required)



4 Set Bowl

Set bowl in place.



(Note: Toilet may be unstable initially)

First install washers (W) then hex nuts (H). Apply downward pressure to bowl while tightening hex nuts (alternate sides while tightening). **Do not overtighten; bowl or closet flange may crack.** May need to cut bolts with hacksaw to replace toilet bolt caps.



! Note: If flange is 3/8" to 1/2" above floor & toilet does not rest on floor after tightening hex nuts, remove thick foam ring from rubber seal and install thin foam ring in rubber seal. Repeat steps 4.

Summary of Limited Warranty and Disclaimer of Warranties

This is only a summary of our Warranty. Go to www.korky.com/warranty for the complete Warranty and Disclaimer of Warranties.

Lavelle Industries, Inc. ("Seller") warrants solely to the original purchaser ("Buyer") of this *Korky*® WaxFREE toilet seal ("Product") that the Product will be free from material defects in workmanship and materials under proper installation and normal use for a period of 10 years from the date of purchase. There is **NO WARRANTY** in cases of: negligence; abuse; abnormal usage; misuse; reuse; accidents; blocked toilet or sewer; normal wear and tear; failure to follow Seller's instructions; improper installation (including, without limitation, use with cracked flange, damaged hardware, overtightening of hex nuts, or failure to use rubber seal), storage; failure to follow plumbing codes or exposure of the Product to cleaning products containing harsh chemicals. **Improper use can cause water leaks and property damage.**

Troubleshooting

If toilet is not seated on floor or is unstable after seal installation:

1. Review installation video: www.korky.com/waxfree
2. Review "Helpful Hint" in step 2 to determine if floor is uneven.
3. Verify that correct foam ring or rings have been installed (step 3).
4. Verify that closet bolts are properly mounted to closet flange.



Need Help?
Korky.com
1-800-528-3553



©2022
Lavelle Industries, Inc.
665 McHenry Street
Burlington, WI 53105

1 Regardez la vidéo
Mire el video.

Fortement recommandé :
Altamente recomendado: korky.com/waxfree



Pièces :
Piezas:

-  Anneau en mousse épais noirs
Anillo de espuma grueso negro
-  Anneau en mousse mince noirs
Anillo de espuma delgado negro
-  Joint en caoutchouc rouge
Sello de goma roja

2 Retirer la toilette
Retire el inodoro

Retirez les cache-boulons. Retirez les écrous. Retirez la toilette. Nettoyez la bride de sol et le dessous de la toilette en grattant la cire.

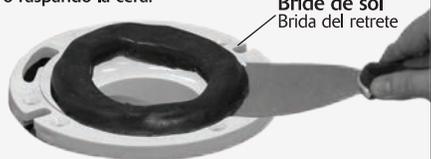
Retire las tapas de los pernos. Retire las tuercas. Retire el inodoro. Limpie el reborde del retrete y la parte inferior del inodoro raspando la cera.

Conseil pratique :
Consejo útil:

Avant d'installer l'anneau d'étanchéité sans cire, placez toilette sur bride pour vérifier si plancher est inégal. Si toilette n'est pas stable, vous pouvez utiliser des cales sous toilette afin de stabiliser avant d'installer l'anneau d'étanchéité sans cire. Antes de instalar sello WaxFREE, coloque inodoro en brida para determinar si piso está desnivelado. Si inodoro se balancea, es posible que necesite calzas por debajo del inodoro para estabilizarlo antes de colocar el sello WaxFREE.

Si votre ensemble inclut de la quincaillerie neuve, retirez les vieux boulons et installez de nouveaux boulons et rondelles en plastique. Si votre ensemble n'inclut PAS de quincaillerie, inspectez et utilisez les boulons existants. S'ils sont endommagés, vous devrez acheter de nouveaux écrous et de nouveaux boulons. Si su kit incluye aditamentos nuevos, retire los pernos antiguos e instale los pernos nuevos y las arandelas de plástico. Si su kit NO incluye aditamentos, inspeccione y use los pernos existentes. Si están dañados, puede ser necesario comprar tuercas y pernos nuevos.

Remarque : Si la bride de sol est fissurée ou endommagée, elle doit être réparée avant d'installer le produit. Nous ne recommandons pas l'utilisation d'agents d'étanchéité.
Nota: Si brida del retrete está rajada o dañada, debe reparar la brida antes de instalar el producto. No recomendamos el uso de selladores.

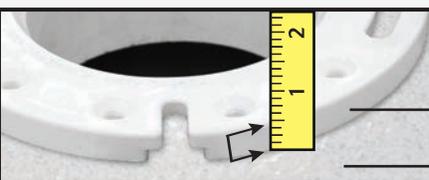


3 Déterminez la hauteur de la bride et posez le joint d'étanchéité WaxFREE
Determine la altura del reborde e instale el sello sin cera

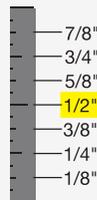
Mesurez la hauteur de la bride (F) par rapport au plancher fini (FF).
Mida la altura del reborde (F) en relación con el piso terminado (FF).

Conseil pratique :
Consejo útil:

La bride sera soit au-dessus ou en dessous de votre plancher fini, ou à la même hauteur que ce dernier. El reborde estará arriba, al mismo nivel o debajo de su piso terminado.



dimensions réelles
tamaño real

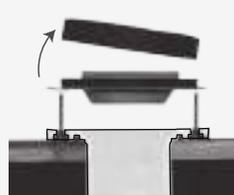


AU-DESSUS
ARRIBA

Si elle dépasse le plancher de 12,7 mm ou plus
Si es 1/2 o más arriba



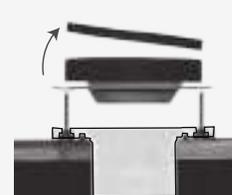
Retirez l'anneau en mousse épais (utilisez un anneau en mousse mince)
Retire el anillo de espuma grueso (use el anillo de espuma delgado)



Si elle dépasse le plancher de moins de 12,7 mm
Si es menos de 1/2 de arriba



Retirez l'anneau en mousse mince (utilisez un anneau en mousse épais)
Retire el anillo de espuma delgado (use el anillo de espuma grueso)



Attention : Si la bride dépasse de 9,52 mm à 12,7 mm au-dessus du plancher, lisez la note de mise en garde à l'étape 4b.
Esté atento: si el reborde está entre 9,52 mm y 12,7 mm por encima del piso, lea la nota de precaución del paso 4b.

AU MÊME NIVEAU
PAR

De niveau avec le plancher fini
Nivelado con el piso acabado



Anneau d'étanchéité complet (utilisez un anneau en mousse épais et un anneau en mousse mince)
Sello completo (use el anillo de espuma grueso y el delgado)

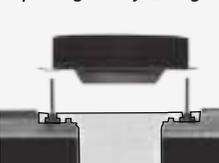


EN DESSOUS
ABAJO

Moins de 9,53 mm au-dessous du plancher fini
Menos de 9,53 mm por debajo del piso acabado



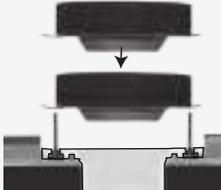
Anneau d'étanchéité complet (utilisez un anneau en mousse épais et un anneau en mousse mince)
Sello completo (use el anillo de espuma grueso y el delgado)



9,53 mm ou plus au-dessous du plancher fini
9,53 mm o más por debajo del piso acabado



Anneaux d'étanchéité superposés (des boulons plus longs peuvent être nécessaires)
Sellos apilados (es posible que necesite pernos más largos)



4 Poser la cuvette
Coloque la taza

Positionnez la cuvette.
Coloque la taza en su lugar.



(Remarque : La toilette peut tout d'abord être instable.)
(Nota: el inodoro puede estar inestable al inicio)

Posez d'abord les rondelles (W), puis les écrous hexagonaux (H). Appuyez sur la cuvette en poussant vers le bas pendant que vous serrez les écrous hexagonaux (alternez les côtés pendant que vous serrez). **Ne serrez pas excessivement les écrous; la cuvette ou la bride de sol pourrait se fissurer.** Pour remplacer les cache-boulons de la toilette, il est possible que vous ayez à couper les boulons à l'aide d'une scie à métaux.

Primero instale las arandelas (W) y luego las tuercas hexagonales (H). Aplique presión hacia abajo sobre la taza a la vez que aprieta las tuercas hexagonales (lados alternos al apretar). **No apriete demasiado; la taza o la brida del retrete pueden rajarse.** Es posible que tenga que cortar los pernos con una sierra de mano para reemplazar las tapas de los pernos.

Remarque : Si la bride dépasse de 9,52 mm à 12,7 mm au-dessus du plancher et que la toilette ne repose pas à plat sur le plancher une fois que les écrous hexagonaux ont été serrés, retirez l'anneau en mousse épais du joint en caoutchouc et posez un anneau en mousse mince dans le joint en caoutchouc. Répétez l'étape 4.
Nota: si el reborde es de 3/8 a 1/2 por encima del piso y el inodoro no se apoya sobre el piso después de apretar las tuercas hexagonales, retire el anillo de espuma grueso del sello de goma e instale el anillo de espuma delgado en el sello de goma. Repita el paso 4.



Besoin d'aide?
¿Necesita ayuda?
Korky.com
1-800-528-3553

Résumé de garantie limitée et de clause de non-garantie. Le texte susmentionné n'est qu'un résumé de notre garantie. Visitez le www.korky.com/warranty pour obtenir la version complète de la garantie et de la clause de non-garantie. Lavelle Industries, Inc. (le « vendeur ») garantit à l'acheteur initial seulement (l'« acheteur ») de cet anneau d'étanchéité pour toilette sans cire Korky® (le « produit ») que le produit sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication s'il est installé conformément aux normes et utilisé dans des conditions normales, pendant une période de dix ans à partir de la date d'achat. **AUCUNE GARANTIE** n'est consentie pour les raisons suivantes : la négligence, un usage abusif, anormal ou inapproprié, réutilisation, un accident, l'usure normale, le non-respect des instructions du vendeur, une installation inadéquate (y compris, sans toutefois s'y limiter, son utilisation avec une bride fissurée, le serrage excessif des écrous hexagonaux ou l'omission d'utiliser le joint de caoutchouc), l'entreposage ou bien si le produit entre en contact avec les produits de nettoyage qui contiennent des produits chimiques forts. **Un usage inadéquat peut occasionner des fuites d'eau et des dommages matériels.**

Troubleshooting

Si la toilette n'est pas solidement fixée au sol ou est instable après avoir installé le joint d'étanchéité:

1. Visionnez la vidéo d'installation : www.korky.com/waxfree
2. Consultez la section « Conseil pratique » à l'étape 2 pour vérifier si le plancher est inégal.
3. Assurez-vous que les anneaux en mousse appropriés sont installés.
4. Assurez-vous que les boulons de sol sont bien fixés au rebord de la toilette.

Si el inodoro no se asienta en el piso o si no es estable luego de la instalación del sello:

1. Vea el video de instalación: www.korky.com/waxfree
2. Consulte el « Consejo útil » en el paso 2 para determinar si el piso está desnivelado.
3. Verifique que el anillo o los anillos de la espuma correcta hayan sido instalados.
4. Verifique que los pernos del retrete estén adecuadamente instalados a la brida del retrete.

Resumen de la Garantía limitada y de la Exención de garantías. El presente es solo un resumen de nuestra garantía. Visite www.korky.com/warranty para obtener la versión completa de la garantía y de la Exención de garantías. Lavelle Industries, Inc. ("Vendedor"), garantiza únicamente al comprador original ("Comprador") de este sello para inodoro WaxFREE Korky® ("Producto") que el Producto no presentará defectos en los materiales ni la mano de obra, cuando se instala y se usa de forma adecuada durante un período de 10 años a partir de la fecha de compra. **NO existe GARANTÍA** en caso de: negligencia; abuso; uso anormal, reutilizar, uso incorrecto; accidentes; desgaste normal; no seguir las instrucciones del Vendedor; instalación (lo que incluye, entre otros, el uso de bridas rajadas, el ajuste excesivo de las tuercas hexagonales o el no usar un sello de goma) o almacenamiento inadecuados; o exposición del Producto a limpiadores que contienen sustancias químicas abrasivas. **El uso inadecuado puede causar filtraciones de agua y daños a la propiedad.**